

Baureihe/Series/Série

Ausführung

**Magnetkupplungspumpe  
Blockbauweise**

**MNK-B**

Design

**Magnet drive pump  
close-coupled design**

Construction

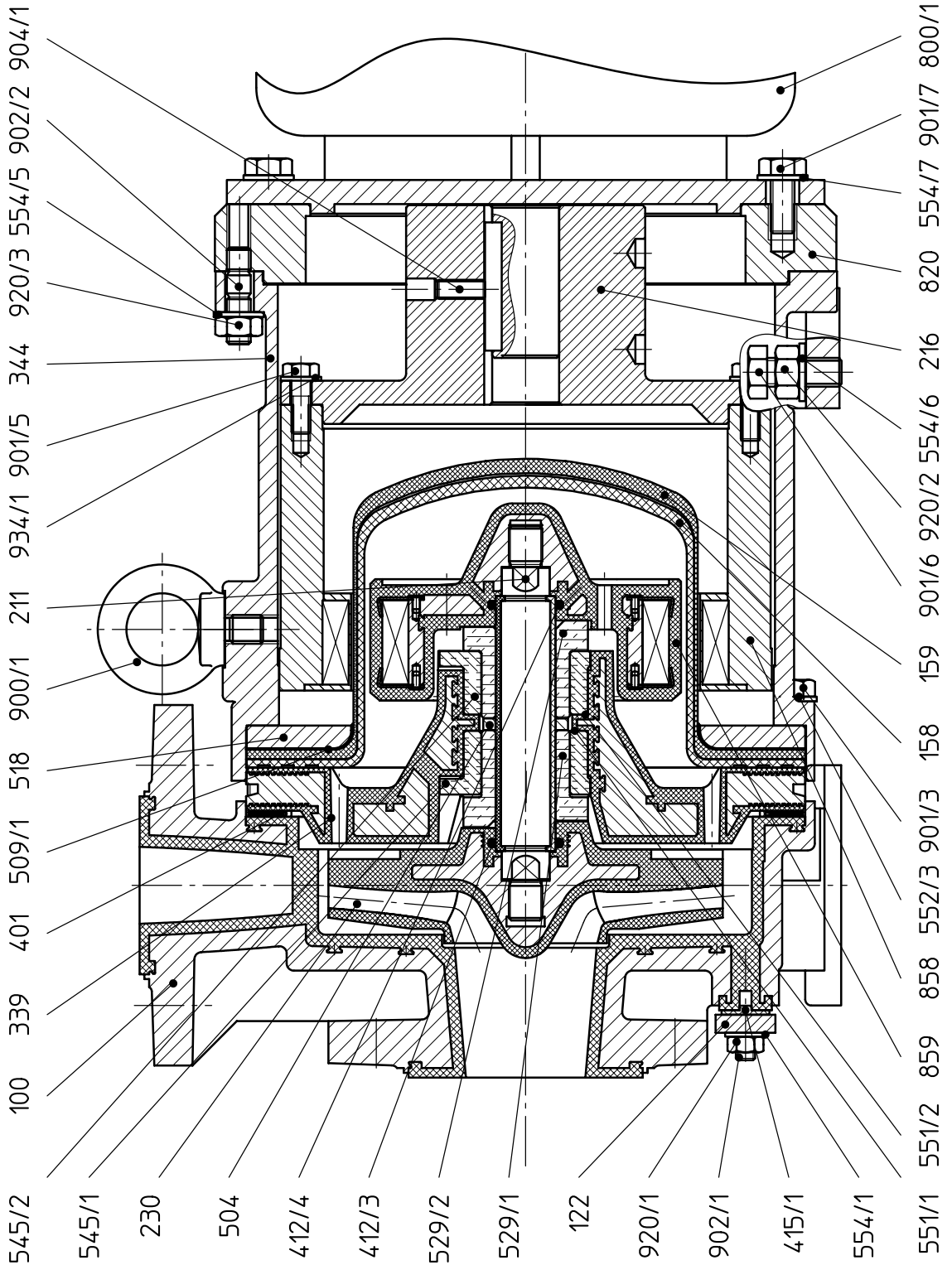
**Pompe à entraînement magnétique  
en construction monobloc**



Modification techniques sans préavis, réservées!  
Graphique non à l'échelle!  
Dimensions variables uniquement revêtues d'une signature!

This leaflet is subject to alteration!  
Drawing not to scale!  
Certified for construction purposes only when signed!

Technische Änderungen vorbehalten!  
Nicht maßstäblich!  
Maße nur mit Unterschrift verbindlich!



Baureihe/Series/Série

Ausführung

**Magnetkupplungspumpe  
Blockbauweise**

**MNK-B**

Design

**Magnet drive pump  
close-coupled design**

Construction

**Pompe à entraînement magnétique  
en construction monobloc**



**Legende / legend / légende**

<b>Nr.</b>	<b>Teilebezeichnung</b>	<b>Index of parts</b>	<b>Nomenclature</b>
<b>100</b>	Gehäuse	housing	corps
<b>122</b>	Blindeckel	blind cover	couvercle borgne
<b>158</b>	Spalttopfeinsatz	can insert	revêtement du pot arrière
<b>159</b>	Spalttopf	can	pot arrière
<b>211</b>	Pumpenwelle	pump shaft	arbre de pompe
<b>216</b>	Antriebshohlwelle	hollow drive shaft	arbre creux d'entraînement
<b>230</b>	Laufgrad	impeller	roue
<b>339</b>	Gleitlagerträger	plain bearing pedestal	support de palier interne
<b>344</b>	Laterne	lantern	lanterne
<b>401</b>	Gehäusedichtung	housing gasket	joint de corps
<b>412/x</b>	O-Ring	O-ring	joint torique
<b>415/1</b>	Zentrierdichtung	centering gasket	joint de centrage
<b>504</b>	Abstandsring	distance ring	bague-entretoise
<b>509/1</b>	Zwischenring	intermediate ring	bague intermédiaire
<b>518</b>	Stützring	support ring	bague d'appui
<b>529/x</b>	Lagerhülse	bearing sleeve	douille
<b>545/x</b>	Lagerbuchse	bearing bush	coussinet
<b>551/x</b>	Abstandsscheibe	distance washer	rondelle d'écartement
<b>552/3</b>	Spannscheibe	tightening washer	disque de serrage
<b>554/x</b>	Unterlegscheibe	washer	rondelle
<b>800/1</b>	Motor	motor	moteur
<b>820</b>	Übergangsring	transition ring	bague d'adaption
<b>858</b>	Antriebsrotor	drive magnet assembly	rotor d'entraînement
<b>859</b>	Pumpenrotor	inner magnet assembly	rotor interne
<b>900/1</b>	Ringschraube	ring bolt	crochet de levage
<b>901/x</b>	6kt-Schraube	hex. screw	vis hexagonale
<b>902/x</b>	Stiftschraube	stud screw	tige filetée
<b>904/1</b>	Gewindestift	setscrew	goupille filetée
<b>920/x</b>	6kt.-Mutter	hex. nut	écrou hexagonal
<b>934/1</b>	Federring	lock washer	rondelle-frein
<b>940/3</b>	Paßfeder	key	clavette

Modification techniques sans préavis, réservées!  
Graphique non à l'échelle!  
Dimensions variables uniquement revêtues d'une signature!

This leaflet is subject to alteration!  
Drawing not to scale!  
Certified for construction purposes only when signed!

Technische Änderungen vorbehalten!  
Nicht maßstäblich!  
Maße nur mit Unterschrift verbindlich!